



**AMENDMENT SIX
TO CONTRACT MA-063-18010541
WITH
INTERPRETERS UNLIMITED, INC.**

This Amendment (referred to as "Amendment Six") is made and entered into as of the date fully executed by and between the County of Orange, Social Services Agency (SSA), a political subdivision of the State of California with place of business at 500 N. State College Blvd., Orange, CA 92868-1673 (referred to as "County"), and Interpreters Unlimited, Inc., with a place of business at 10650 Treena St., Suite 308, San Diego, CA 92131 (referred to as "Contractor"), for Language Interpretation and Translation Services. County and Contractor may be individually referred to as "Party," or collectively referred to as "Parties."

WHEREAS, the County and Contractor entered into Contract MA-063-18010541 (referred to as "Contract"), in the amount of \$237,700, effective January 1, 2018, through June 30, 2020, per County of Orange terms and conditions; and

WHEREAS, both Parties agreed to issue Amendment One to Contract to Increase by \$62,300 for an amount not to exceed \$300,000, through June 30, 2020; and

WHEREAS, both Parties agreed to issue Amendment Two to Contract to renew for the second term, in the amount of \$95,500, effective July 1, 2020 through June 30, 2021, for a total not to exceed amount of \$95,500; and

WHEREAS, both Parties agreed to issue Amendment Three to Contract to Increase by \$75,000 for an amount not to exceed \$170,500, through June 30, 2021; and

WHEREAS, both Parties agreed to issue Amendment Four to Contract to renew for the third term, in the amount of \$96,100, effective July 1, 2021, through June 30, 2022, for a total not to exceed amount of \$96,100; and

WHEREAS, both Parties agreed to issue Amendment Five to Contract to Increase by \$100,000 for an amount not to exceed \$196,100, through June 30, 2022; and

WHEREAS, both Parties agree to issue Amendment Six to increase Contract amount; and

NOW THEREFORE, the Parties agree as follows:

1. Increase Contract MA-063-18010541 by \$50,000 for an amount not to exceed \$246,100, through June 30, 2022.

All terms and conditions, amendments/modifications of the Cooperative Contract are hereby incorporated herein by this reference into the renewed Contract MA-063-18010541. This Amendment modifies the Contract only as expressly set forth above. This Amendment does not modify, alter or amend the Contract in any other way whatsoever.

-----Signature page follows-----



**AMENDMENT SIX
TO CONTRACT MA-063-18010541**

SIGNATURE PAGE

IN WITNESS WHEREOF, the Parties hereto have executed this Amendment on the dates shown opposite their respective signatures below.

INTERPRETERS UNLIMITED, INC.*

By <u>Sayed Ali</u> Print Name Sayed Ali Title President Date 6/20/2022 5:31:10 PM PDT <small>48A0DC462EFD4E8...</small>	By <u>Shamus Sayed</u> Print Name Shamus Sayed Title Vice President Date 6/21/2022 7:18:18 AM PDT <small>B20D9B848A7443D...</small>
--	---

*If the contracting Party is a corporation, (2) two signatures are required: one (1) signature by the Chairman of the Board, the President or any Vice President; and one (1) signature by the Secretary, any Assistant Secretary, the Chief Financial Officer or any Assistant Treasurer. The signature of one (1) person alone is sufficient to bind a corporation, as long as he or she holds corporate offices in each of the two (2) categories described above. For County purposes, proof of such dual office holding will be satisfied by having the individual sign the document twice, each time indicating his or her office that qualifies under the above described provision. In the alternative, a single corporate signature is acceptable when accompanied by a corporate resolution demonstrating the legal authority of the signator to bind the corporation.

COUNTY OF ORANGE
a political subdivision of the State of California

By _____
Print Name _____ Title _____
Signature _____ Date _____

**COUNTY OF ORANGE
COUNTY COUNSEL
Approved as to Form:**

By Candyn S. Frost
Date 6/21/2022 | 7:54:43 AM PDT
D3AB98D76D0E425
Deputy County Counsel